

Escreven os leitores

"...Como nos enríquece o conhecimen to sobre a vida dos santos. que nos é mostrado através de "O Desbravador.Ora mos e pedimos a Deus na Pessoa de Jesus e à Virgem Mãe para que esta obra atinja muitos lares sequiosos. Envio ajuda de Cz \$ 500,00. Salve Maria"

EDISON ALVES DE SOUZA SANTO ANDRÉ - SP

"...Solicito o obsequio de mudar o meu endereço..."

DECIO FRANÇA LOBO OURO PRETO - MG

"...Venho através desta, solicitar -vos receber a revista "O Desbravador", a qual me interessou muito, visto que, a conheci através de uma assinante de mes ma. Para que eu possa receber a revista, meu endereço ē...Na esperança de receber logo essa revista, justamente por perten cer a uma entidade católica..."

GRACINDA FONSECA PIRES ALEXANDRE SÃO PAULO - SP

"...Quero dizer-lhes que continuem mandando...Recebo "O Desbravador" desde o número 50..."

ERICO NUNES FERREIRA SÃO PAULO - SP "...Quando menos esperava, chegou minha mãe que trazia consigo algo que ao passar para as minhas mãos me transformou: nada mais importante do que uma interessante revista....Eu gostei muito do jornalzinho e gostaria de obter dos responsáveis pela distribuição do mesmo informações para que eu possa receber os seus numeros..."

ANĪSIO VIEIRA VITORIA DA CONQUISTA - BA





O DESBRAVADOR

ORGÃO DO GREMIO CULTURAL "SANTA MARIA"

DIRETOR:

MESSIAS DE MATTOS

ASSISTENTES DE DIREÇÃO

ANSELMO L'AZARO BRANCO VALMIR DE CASTRO

SUPERVISÃO

SELMA AP. L. B. DE MATOS HERIBALDO CARDOSO DE BARROS

COMPOSIÇÃO

ESTUDIO "FRA ANGELICO"

REDAÇÃO

JOSÉ HENRIQUE DO CARMO
REINALDO RODRIGUES DOS SANTOS
SÉRGIO BORGES F. MOLINARI
SÁVIO FERNANDES BEZERRA
LUIZ HENRIQUE DE OLIVEIRA
MARIA DO CARMO M. RUFINO

SECRETARIA

SHEFFERSON SANDER FERREIRA LAURINDO GONÇALVES ALYSSON LUIS DO CARMO VICENTE WALTIER S. MACHADO

EXPEDIÇÃO

EDSON RODRIGUES DOS SANTOS ROMILSON CHAVES SILVA ROBERTO MANGINI WALADYER NERI S. MACHADO LUIS AKIO YASUTAKE GERSON FERNANDES DOS SANTOS EDVAN RODRIGUES DOS SANTOS

CORRESPONDENCIA

CAIXA POSTAL 6416 01051 SÃO PAULO - SP

"O ROSĀRIO Ē A MAIS DIVINA DEVOÇÃO DO CRISTIAN**ISMO"** (São Carlos Borromeu)

EDITORIAL

Quando vemos tantas almas perdendo e se condenando as penas eter nas do inferno, sentimos que isto ocorre porque não rezam, ou rezam pouco.

E entre todas as orações conhecemos, vemos que ha uma que possui um poder enorme na conversão dos homens: o Santo Rosário de Maria.

E tal o poder desta devoção, que os santos e Papas não tem cessado recomenda-la.

São inumeráveis as conversões ' que se operam pela sua recitação. muitissimos os pecadores que mudaram de vida por terem-no rezado. São inconta veis as graças que Nossa Senhora derramou sobre seus eleitos que não temem em desfiar as santas contas do Rosario.

Os proprios demônios testemu- ' nham a grandeza do poder desta maravi lhosa oração, ao demonstrarem em de uma ocasião seu odio infernal e seu medo enorme por ela.

Abençoada a alma que o recita ' todos os dias, abençoados aqueles que o propagam. Serão felizes nesta vida sob a proteção de Maria. Serão felizes hora da morte quando terão a Mãe de Deus a protegê-los. Serão, enfim, eternamente bem aventurados no Ceu que lhes será aberto pela oração do Rosário.

Se temos problemas em nossa vida privada, em nossa família, em nossas necessidades materiais, não hesitemos, tomemos nosso Rosario nas mãos e passemos a rezā-lo diariamente, atē o de nossos dias.

Logo sentiremos os efeitos mara sobre nos em forma de graças e bençãos'



"NO ROSĀRIO TENHO ENCONTRADO OS ATRATIVOS MAIS SUAVES. MAIS EFICAZES E MAIS PODEROSOS PARA ME UNIR COM DEUS" (Santa Tereza de Avîla)



Seja um Vencedor!

Ser um vencedor: eis a meta por tan tos pretendida, por pouquissimos alcança da.

Quer se vencer na vida, sendo se o primeiro em qualquer atividade; quer se vencer no esporte, sendo se o campeão, ja mais o vice; quer se vencer nos estudos, cursando se as melhores escolas e conseguindo se os primeiros lugares; Quer se vencer na política, obtendo se os cargos de maior realce.

E, curiosamente estas e outras vitã rias nem sempre são alcançadas, ou quando o são, duram tão pouco em seus efeitos e na lembrança dos homens.

Quantos políticos de projeção são ho je lembrados apenas como o nome de uma rua. Quantas projeções alcançadas foram interrompidas por circunstâncias adversas. E, o que dizer dos campeões esportivos? Quantos deles já cairam no esquecimento e quantos acabaram na miséria, vivendo da caridade pública!



As vitorias desse mundo são fugazes, elevam as pessoas momentaneamente e depois as mesmas pessoas, cedo ou tarde são olvidadas e de nada lhes vale a sua vitoria passada, pelo contrário, este fato é motivo de amargas lembranças: "quando eu era governador!", "quando comprei aquela mansão!", são frases que não passam, via de regra, de triste recordação.

VOCE JÃ OUVIU FALAR EM MAX SCHMELING? PROVAVELMENTE NÃO. ENTRETANTO SAIBA QUE ELE FOI FAMOSISSIMO NA DECADA DE 30, A PONTO DE SER CHAMADO "REI MAX", PELO FA TO DE SER CAMPEÃO MUNDIAL DE BOX. AS VITORIAS DESTE MUNDO SÃO LOGO ESQUECIDAS. LUTEMOS PARA ALCANÇAR A VITORIA VERDADEIRA: A VIDA ETERNA

Ser santo. Eis a grande e imperecivel vitoria.

Vitoria, em primeiro lugar sobre si proprio, que é a mais dura, mais difícil, mas a mais bela a ser alcançada.

Vitoria aos olhos dos homens que terão no santo um exemplo a ser imitado.

Vitoria aos olhos de Deus que será glorificado de forma maravilhosa e que se ra o prêmio do vencedor.

Que sublime para aquela pessoa que como São Paulo puder dizer que lhe está reservada a coroa de justiça que o Serv nhor, Justo Juiz, lhe dará naquele dia.

Rezemos a Nossa Senhora, pedindo a graça da santificação, querendo ser santos e então conseguiremos estar no rol dos verdadeiros vencedores cuja vitória perdurará por toda eternidade.



M

Os seculos onze, doze e treze foram nefastos para a cristandade. A perversa e materialista seita dos Albigenses ia fazendo inúmeros estragos no rebanho do Senhor, quando São Domingos de Gusmão, desabafando a sua dor com a Virgem Santissima, por tantos males cau sados as almas, teve do Ceu o aviso seguinte: "Este terreno será sempre esteril até que não caía chuva." Compreen deu São Domingos de que chuva a Senhora queria falar e pôz-se a pregar a nova devoção do Rosario.

Tão santa e ardentemente se pos o apostolo nessa nova cruzada que em pouco tempo os Albigenses perderam o seu predominio, ficando a suas impias doutrinas afogadas na chuva predita pela Virgem.

O Rosario e uma coroa odorifera de rosas, oferecida a nossa Mãe Santissima, como penhor do nosso carinho e devotamento.

A rosa e o símbolo do amor e da caridade, esses dons preciosos do coração humano, que aviventam no fogo de nossa alma as manifestações de fe e de adoração que tributamos a Deus.

Do rosal do nosso peito erguem-se essas flores balsamicas, flores da
alma, que alegram os anjos e adornam '
com suas petalas os pes imaculados da
Virgem das Virgens.

Sim, as rosas do Rosario são as Ave-Marias, essa saudação magnifica com que o Arcanjo Gabriel felicitou a futura Mãe de Deus da parte do seu futuro Filho, Jesus: Ave, gratia plena! Deus te salve, o cheia de graça!

Desfiando as contas do Rosario, estamos sempre a recordar esse misterio enternecedor, que põe em foco a grande misericordia de Deus e a mais edificante humildade da Virgem.

Deus escolhendo-A para ser a Corredentora da humanidade e Ela recusando essa graça tão excelsa, com medo de perder a flor mais aromática do seu coração: a virgindade. E porque Éla reconheceu a sua baixeza ê que Deus fez aquele prodígio que os profetas previram e os séculos admiram; isto é, que permanecendo sempre virgem seria Mãe de Nosso Senhor Jesus Cristo. Não hã aqui um absurdo anatômico, hã, sim, uma suspensão milagrosa das leis naturais, a qual deu a Virgem o privilégio de Imaculada.



Repetir, pois, 150 vezes a Saudação Angēlica, rezando o Rosārio, não é repetir uma enfiada monotona de palavras; ē, sim, acompanhar S. Gabriel na sua homenagem ã Virgem, ē acompanhar Santa Isabel, abençoando o fruto das suas entranhas, e pedir com a Santa Igreja, que Ela nos ampare agora e na hora da nossa monte. Sublime oração! Quantas vezes 'não acontece que a dizemos entre dentes sem pensarmos sequer na excelência dos mistérios que ela representa! Ah!então, em vez de rosas cheias de viço, oferece mos à Senhora petalas murchas de uma murcha devoção! Triste verdade!

Para aquilatarmos o valor do Rosario basta pensarmos no bem imenso que ele tem feito, nas conversões operadas, nas guerras evitadas, nas vitórias alcançadas, nas curas conseguidas e nas inumeras indulgências concedidas ao Rosario pelos Soberanos Pontífices.

O Rosario e desde ha seculos, uma devoção universal. Quem e que não possue as suas contas e por elas reza todos os dias? Quem e que não guarda com afeto esse objeto sagrado, que nos livra das insidias do demônio e da corrupção do seculo? O impio olha com desdem para a velhinha que, num canto, passa devotamente as suas contas, mas não sabe que a virtude dessas mesmas contas, ja poidas, deve ela a sua honra, a pure za do seu coração e a certeza de morrer na paz do Senhor, nos braços de Maria.



Ridicularize, embora a impiedade, tão rica devoção; nos lhe responderemos que o Rosario tem força não so para abater as artimanhas do domônio, mas também as de seus sequazes. E senão a historia aí esta para comprova-lo: O Rosario venceu as heresias e deu por terra com o império dos Otomanos, em Lepanto.

Para ganharmos as indulgência anexas à reza do Rosario e preciso con remplarmos os mistérios gloriosos, goso sos e dolorosos da vida, paixão e morte de Nosso Senhor Jesus Cristo e de sua Mãe Santissima. Aqui é que a alma acha o balsamo que a conforta, que a corrobo ra, que a torna poderosa contra o espirito do mal. Medita-se a paixão e Morte do Redentor e ainda se caira em pecado? Meditam-se os sofrimentos da Virgem e ainda blasfemaremos a sua vida?



Rezar o Rosario e deitar no cora cão, gota a gota, o balsamo da resignação cristã; e reformar os costumes, e tornarmo-nos mais dignos filhos de Deus. Rezar o Rosario e revestirmo-nos' de coragem para encarar os perigos mesmo materiais, tanto que um grande catolico e grande militar disse " que ia a guerra com a espada em punho e com o no sario na mão, " como se as balas respeitassem o soldado ou o general que levas sem aquela santa coroa. Que isto seja assim, comprova-o o fato seguinte:

O sino da freguesia tocava Trindade. O velho Domingos, com passo ' vagaroso, aproximou-se do oratôrio, briu-o, acendeu duas velas e prostrou -se de joelhos, murmurando uma prece espera dos filhos, netos e criados. Não se passaram dois minutos, e todos os mo radores do palácio, com as contas mão, rezavam devotamente as Ave Marias, com a contemplação dos mistérios. Fora, porem, começara o rumorejar de uma terrivel tempestade: os elementos pareciam estar em guerra entre si, tanto era fragor dos trovões e relâmpagos e desen freado zunir do vento. A testa do velho franziu-se um tanto, como se ele presen tira um grande perigo. Mais intensa foi a sua devoção, mais alta pareceu ser a sua voz; o seu exemplo foi seguido por todos os presentes. Os mais pequeninos' aproximaram-se da mãe e do avô, como se neles encontrassem uma guarida segura.' Mas a tempestade continuava: os raios' cruzam-se nos ares em mil zigue-zagues,

ameaçadores e horriveis, senão .ouve-se um estampido ensurdecedor e logo apos uma faisca eletrica deslumbrou' a todos os devotos da Virgem, fazendo um giro na sala e indo depois precipitar --se com grande ruido no jardim do palacio. Naquele momento, que para todos pa recia o ultimo, diziam-se as palavras: " Santa Maria, Mãe de Deus, Rogai Por ' nos os pecadores, agora e na hora nossa morte, Amen." Maria, honrada bem naquela casa, quis poupar os seus moradores, servindo-lhe de para-raios.' Bendita eficacia do Rosario rezado famīlia!

Possa servir este exemplo para ' afervorar a devoção dos tíbios e animar os que todas as noites celebram as glorias de Maria com a reza do Rosario.



REZAI O TERCO TODOS OS DIAS (Nossa Senhora, em Fátima)

DEUS NAO FALHA

Douglas Hyde, que soi diretor do "Dayly Worker", jornal comunista de Londres, narra em sua autobiografia como encontrou o Verdadeiro Deus

Douglas Hyde era um Jerrenho lutador pelos ideais comunistas. Mas al-guna coisa dizia em seu intimo, que os principios básicos da doutrina da lgicia e a própria história estavam mais certos do que aquilo que o co-munistrio sabia dizer sobre o homem, sobre a vida familiar e, acima de tudo, sobre a própria vida... Mais-Douglas parceben que os pensadores Mais... católicos sabiam provar a existência de Deus com provas muito superiores: aquetas de que usavam Marx e Engels para negar a Deus.

Mas apesar de todos os seus esforcos, Douglas não conseguia chegar a cier, a ter férem Deus, Sentia-se con fuso e como que dividido. Neste seu estado de perplexidade, embora nuncaem sua vida tivesse posto os pés numa igreja católica, nem se houvesse jamais importado com o catolicismo dirigiu-se um dia para uma velha igre-ja em Londres. Ali sentia-se "inexplicavelmente" bem, sem saber porque Crer e rezar Douglas ainda não ο sa-bia Parecia-lhe impossível ter que ajoelhai se "e falar com alguém, que ali nao estava, que simplesmente nem existía :

Cerra manhã acomodara-se outravez na penumbra daquela igreja quan-do uma jovem de cêrca de 20 anos passon a sen lado. Pela expressão de ana fisionomia, percebeu Douglas que aquela jovem deveria estar levando um peso sôbre o coração. A jovem atravessando o corredor central, dirigiu-se diretamente para a frente, genullecton devotamente e dobrou para a esquerda, para o altar da Virgem. Acendeu uma vela, atirou algumas moedas para dentro do cofre de esmulas, reclinou-se sôbre o genuflexó-tio e mergulhou em profunda oração. Pudinin-se perceber as contas do rosá-rio a deslizarem por entre os seus de-

dos "Quando, após muito tempo, a môça "Parala e passava ao tornava a sair da Egreja e passava ao

meu lado, olhei novamente o seu rosto. Aquele peso, que antes a oprimia, parecia ter desaparecido como por encanto. Seu andar parecia mais leve. Seu coração aliviado. E eu já arras-

tava o meu fardo por meses e anos ..."

Mal saíra a moça, Douglas, depois de certificar-se de que não havia alma viva no templo, enfior-se também ele pelo corredor central, dirigiuse ao altar de N. Senhora, atirou al-gumas mocdas no mealheiro, ajoelhou no genuflexório e tentou rezar à Mãe de Deus. Mas êle não sabia como fazê-lo. Nunca rezara em sua vi-da "Deveria cu rezar diretamente à Maria ou por intermédio dela, invo-cando a como Medianeira Deveria eu confemplar a estatua e dirigir minha prece à estátua mesma ou àquela que a estátua representava?"

Douglas tentou dirigir a Maria algumas palavras, que èle alguma vez encontrara nos livros

"Então eu percebi que meu eterno procurar chegara a seu final. Eu não tinha falado a um nada. Eu sentia que falara a alguém". Após muito lutar e procurar, encontrou ele a fé em Deus, fé na oração e, acima de tudo ânimo para abrir mão da sua posição de diretor do "Daily Worker" para pôr os fundamentos de uma vida nova

de cristão.
"Seis homens, que como eu tinham sido comunistas e seguidores de Marx e Engels e que se retiravam desiludidos do movimento, entitularam a sua história com a epígrafe: "O deus que falhou". Eles perderam a sua fé no comunismo e agora se achavam diante dum idolo de barro, dum na-da Eu tive mais sorte. Larguei o comunismo porque encontrei coisa bem melhor E verdade, não me foi fácil chegar a conhecer Deus Mas uma coisa é certa?

Deus não me desiludiu, nem falhou 🔠



Nos de "O Desbravador" não teríamos usado as expressões "mais certos" e "bem melhor", ' pois a Doutrina da San ta Igreja é o antidoto do comunismo. que é in trinsicamente mau. Nem chamariamos de provas! (do comunismo), blasfô mias que negam a Deus. Mantivemos as palayras do autor. pera mostrar o processo de sua conversão. Cremos que as sygs falhas terminoló=: | gicas, se devem à sua condição de neo-conve<u>r</u> tido.

Douglas Hyde



A Virgem Maria tem mil tītulos, que lhe vieram proclamando os corações de seus filhos ao decorrer dos seculos.

O nome "da Vitoria" é antiquissimo, mas foi em parte eclipsado pela invocação "do Rosario", principalmente desde a batalha de Lepanto e da consequente instituição da nossa festa de 7 de outubro.

Foi um dos momentos mais crīticos, emocionantes e pavorosos da Cristandade.

Os turcos, que então formavam '
uma nação potente e atrevida, ensoberbeceram-se com longa serie de extraordinárias vitórias, vindo a pretender o
domínio de toda a Europa e o tremular'
de sua bandeira, a meia-lua, na cupula
de São Pedro, em Roma.

Ja haviam caido sob o poder de Solimão II as praças de Belgrado, da Ilha de Rodes, de Budapeste, de Viena d'Austria...

Atônitos, compreenderam os Cris tãos que, agora, a sua sorte dependia dos Azares de uma so batalha.

O Santo Padre Pio V, mais tarde canonizado, pos-se a frente desse imprescindível empreendimento, mas os monarcas achavam-se desanimados e os seus reinos enfraquecidos.

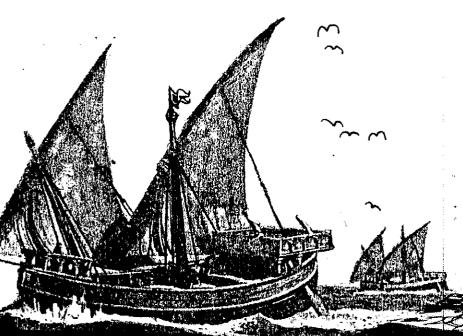
Reuniu-se afinal uma armada, pro vinda sobretudo de Veneza, de Espanha, e constituída de 300 navios de velas ou movidos a remos, quase improvisados ao passo que a Turquia contava igual numero de barcos, porem terrivelmente apetrechados, com marinheiros adestrados e animosos, com inúmeras e vigorosas tropas de desembarque.

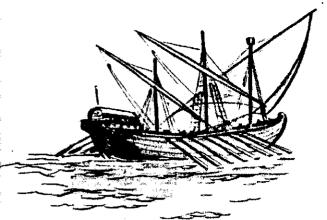
Entre os cristãos não podia haver firme esperança de vitoria sem auxílio especialissimo do cêu.

Conhecendo pois o Pontífice, as sim como os capitães de mar, o exito Tincerto de tão arrojada e imprescindível empresa, colocou-a solene e ardentemente sob a proteção da Virgem Maria pedindo aos fieis com insistência que a invocassem, muito especial pela recitação do Rosario.

Na cidade de Napoles, Pio V aben çoou em pessoa os combatentes, la repre sentados pelos seus maiores chefes, entre gando-lhes ao mesmo tempo a bandeira do triunfo.

Dar-se-ia a batalha aos 7 de outubro de 1571.





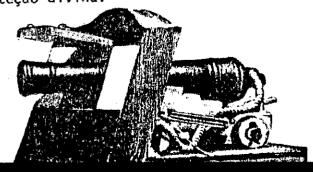
No momento aprazado largaram os navios de Corfu, sob o comando supremo' de D. João d'Austria, irmão de Filipe

II, rei de Espanha.

Os turcos, ancorados em Lepanto, com o seu capitão-geral Ali Pachā, tanto desprezo votavam à armada cristã, tão informados estavam de sua debilidade, que nunca pensaram em ser atacados. E, quando a viram apontar ao longe, nenhum pensamento de derrota os assaltou: so discutiram o meio de cercã-la, de esmaga-la, de modo que nem sequer uma embar cação lhe deixassem para anunciar ao Ocidente a derrocada dos sonhos vãos do Papa.

Contemplaram-se, pois, os combatentes, ainda afastados. De súbito, um brado dos chefes cristãos, acompanhados pela marinhagem inteira, consagra a batalha e o triunfo a Santa Maria.

A doze milhas do inimigo, D. João D'Austria transmite o aviso do combate, arvorando no mastro grande da nau capitanea o estandarte papal, onde aparece' a imagem sacrossanta de Cristo Crucificado. Foi o sinal de novos gritos de alegre confiança na refrega. E, a segundo aviso, oficiais e soldados, sem faltar um sõ, adoram de joelhos o Cris to do Calvario. Espetaculo grandioso e comovente! Logo a seguir, aqueles milha res de combaténtes cristãos voltaram o pensamento para a efigie de Nossa Senho ra que dominava a sala principal de cada embarcação, apertando nas mãos o ter ço "de cinquenta contas" que levavam consigo, qual pressagio e garantia proteção divina.



Aproximaram-se, entretanto as duas armadas. Os turcos tinham o vento favorável, contudo os cristãos redobra-ram, com esse novo estorvo, a sua confiança na Senhora, e em breve o vento mudou de rumo, soprando-lhes agora de pôpa.

Romperam fogo, e foi tal o canho neiro de ambas as partes, durante tres interminaveis horas, que o ar se escure ceu, mantendo os corações em suspenso.

Dissipou-se enfim a fumaça, apre sentando aos cristãos uma cena emocio nantemente jubilosa: - Os turcos iam em fuga, recuando, com as naus incendi-

adas, aproximando-se da costa!

Estuando então de transbordante confiança e incoercivel furor, os almirantes aliados fizeram fogo ponteiro so bre a capitânea turca, mataram Ali Pachã, abordaram a sua famosa galera e lhe arrancaram a bandeira otomana.



Selim II, filho de Solimão II, 'pouco antes falecido, estava agora yer-gonhosamente vencido e humilhado.

Toda a armada de Cristo bradava¹ a uma voz, em delirante e estrepitoso ¹

jūbilo: - Vitōria, Vitōria!

Trinta mil homens perdeu o inimi go nessa unica refrega; cairam nas mãos dos vencedores cinco mil prisioneiros, entre os quais, dois filhos de Ali, e cento e trinta galeras... Tão completa foi a derrota otomana, que nunca mais a Meia-Lua ameaçou gravemente a Cristanda de.

No lado cristão "faltou tão pouca gente, que todo o orbe conheceu visi velmente a assistência do ceu, e acla mou o portentoso milagre". Durante as três horas do renhido combate rezava em Roma o Santo Pontifice, apelando sem cessar a proteção da Virgem Santa, até o momento da Vitória. A Senhora lha revelou no mesmo instante da derrota otomana, e do Papa a ouviram alguns cardeais, propalando-a entre o povo muito antes que chegasse o correio oficial, fatigado e exultante.

Tão persuadido estava São Pio V da intervenção direta da Mãe de Deus no triunfo, que em sua honra instituiu a festa de Nossa Senhora da Vitória. O clero, o povo, em particular os combatentes, aplaudiram, emocionados, este preito de gratidão Aquela a quem cada um atribuía a vergonhosa fuga do poten-

te e soberbo adversario.

**

Desde então, ficou a solenidade' do Rosario unida a da Vitória, e os seguintes Papas, não so confirmaram, mas ampliaram a demonstração de filial, de perpetua gratidão da Cristandade pelo patrocinio de Maria Santíssima neste passo arriscado e decisivo.



Dentre os combatentes da esquadra cristã que venceu a batalha de Lepanto estava o famoso escritor espanhol, Miquel de Cervantes.

Quando se lhe deparou a oportunidade de enfrentar os inimigos da Fé, o seu bravo coração estremeceu de alvoroço, tendo logo se alistado.

Na manha da grande peleja, Cervan tes amanheceu com febre e disseram-lhe que nao poderia combater; mas, insubordinou-se à ideia de permanecer inativo, enquanto outros lutavam.



Conhecendo-lhe bem a coragem e o zelo, deixaram-no lutar; e como recompensa ao seu nobre espírito, apesar de ser apenas soldado raso, foi colocado com mais doze num dos postos de maior perigo, na amurada da galera que, prova velmente, iria ser primeiramente ataca da pelo inimigo.

Com efeito, a luta foi ali terrivel e Cervantes combateu como um leão, realizando verdadeiras proezas, animado pelo ideal católico.

Foi gravemente ferido, mas continuou a pelejar, o braço esquerdo e a mão atingidos por uma bala, o peito a

sangrar.

Aqui estão as suas proprias palavras: "Brandia com uma das mãos a espada, enquanto da outra jorrava o sangue aos borbotões. O meu peito estava dilacerado por uma ferida profunda e tinha a mão esquerda retalhada; mas era tão grande a alegria soberana que inundava a minha alma, que nem sequer sentia as minhas feridas".

E, com grande despreendimento, acrescenta, referindo-se ao seu braço mu tilado: "Perdi o uso e o movimento do esquerdo, para maior gloria do direito".